

S. 084 –

¹Köppenthal, den 5. Dezember.

Geliebte Geschwister!

Der Herr hat Großes an uns getan, des sind wir fröhlich.

So liebe Geschwister, müssen auch wir aufrufen im Hinblick auf die letzte Zeit, denn Lieschen² ist in vergangener Nacht von einem gesunden Sohne³ entbunden worden. Lieschen ist nach Umständen ziemlich munter, sie lässt euch sehr grüßen. Gegen früher hat die Entbindung ziemlich rasch gegangen. Nach 8 Uhr schickten wir erst zur Dycken, doch vergebens, anstatt ihrer kam Tante Epp mit. Die Dycken war bei Jacob Wiebe in Anspruch genommen. Sie ließ sagen, nach 2 Stunden würde man sie holen können. So wurde denn nach 2

S. 086 (in falscher Reihenfolge gescannt) –

Stunden wieder nach sie geschickt. Doch als das Fuhrwerk wieder ohne sie zurückkam, wurde unser Peter⁴ gerade geboren, halb ein Uhr. Mit Papa⁵ sieht es nicht sehr, er scheint langsam, aber sicher seiner Auflösung entgegen zu gehen. Seine Gestalt ist sehr zusammengefallen, er hat in letzter Zeit sehr gealtert, er ist ein Greis. Doch kann er immer noch allein aufstehen und auf den Stuhl. Er sitzt auch noch oft zur Abwechslung auf dem Stuhle, doch nicht länger als von 5-15 Minuten. Sonst liegt er ganz ohne Schmerzen da. Sein Geist nimmt immer noch regen Antheil an Unterhaltung, nur selbst sprechen mag er nicht viel, er schiebt dieses immer seiner Faulheit, wie er seine Mattigkeit nennt, zu. Die Weintrauben und Kirschen haben ihm sehr schön geschmeckt. Auch Mama⁶ werden die Kleider zu weit, sie ist immer in ihrer Stube

S. 085 (links) -

auf der Ruhbank zu finden. Sie ist erst einmal bei Jacob Hamm⁷ und einmal bei Dietrich Hamms⁸ gewesen, zu uns denke ich, wird sie heute kommen.

Die Eltern mögen uns gerne alle Tage sehen, so wird denn auch fast alle Tage ein bisschen hin gegangen. Wenn ich mit meinen Brüdern sprechen will, darf ich nur zu Koppers⁹ gehen, da treffe ich immer einen.

¹ Willi Frese. Diesen Brief hat Peter Hamm GRANDMA #127064, (1854-?) an seine Geschwister am 5.12.1888 geschrieben.

² Willi Frese. Elise Epp GRANDMA #1454514, (1864-?)

³ Willi Frese. Peter Hamm GRANDMA #1454551, (1888-?)

⁴ Willi Frese. Peter Hamm GRANDMA #1454551, (1888-?)

⁵ Willi Frese. Jacob Hamm GRANDMA #4681, (1818-?)

⁶ Willi Frese. Mama= Maria Esau (1816-29.04.1890) (GRANDMA #100630)

⁷ Willi Frese. Jacob Hamm GRANDMA #111788, (1844-1911)

⁸ Willi Risto. Dietrich Hamm GRANDMA #117400, (1850-?)

⁹ Willi Frese. Koppers=Johannes Kopper GRANDMA #311853, (1856-1937) und Justina

Unser Franz¹⁰ ist jetzt wieder schön gesund, er spricht noch oft eurem Hans. Wenn er eure Stute sieht, sagt er immer gleich, das ist Hans Bartsch¹¹ sein Pferd. Von meinem Hinkommen wird dieses Jahr schon nichts werden, unser Peter¹² hat zu lange auf sich warten lassen. Da jetzt solch schlechter Weg war, ist es auch gut, dass es so geworden ist. Vom Trakt schon geraume Zeit keine Nachricht. Quiring¹³ hat seinen Alexander¹⁴ noch nicht angemeldet. Von der Molotschna wollen mehrere herkommen. Sollte es bei Taschkent Land geben, würde

S. 085 (rechts) –

es hier ein bedeutender Auszug geben. Es wird sehr darauf gewartet. Es würde unser Schaden nicht sein. Euer Holz habe ich noch nicht alles gefahren, gefällt ist es, wenn nicht von Russen gestohlen. Bis ihr her kommt, denke ich es gefahren zu haben.

Die 85 Kopeken, welche ich schuldet, an Peter Janzen abgezahlt. Janzen hatte vergangenen Freitag ein Malheur¹⁵, ihm wurde von seinem Hengst an den linken Arm geschlagen, er musste denselben ein paar Tage in einer Binde tragen. Doch jetzt schafft er schon wieder. Stall und Gang hat er unter Dach. Es ist bei ihnen auch schön warm. Tante Kopper¹⁶ weinte gestern in der Andacht, wo auch Abendmal gehalten wurde, sie würde wohl das letzte Mal zur Andacht sein. Sie mag auch nicht haben, dass man ihr Besserung wünscht, sondern sie wünscht aufgelöst und bei Jesu zu sein. Nun noch einen herzlichen Gruß von uns an euch, eure Mama, Sukaus und Hein.

¹⁷In Liebe euer Bruder Peter Hamm¹⁸

¹⁹Lieschen hat, während ich dieses schreibe, schön geschlafen.

¹⁰ Willi Frese. Franz Hamm GRANDMA #1454549, (1885-?)

¹¹ Willi Risto. Johannes Bartsch GRANDMA #778302, (1884-1959)

¹² Willi Frese. Peter Hamm GRANDMA #1454551, (1888-?)

¹³ Willi Frese. Vermutlich Johann Quiring GRANDMA #342363, (1851-1912)

¹⁴ Alexander Wiens. Alexander Quiring GRANDMA #665091, (1888-1942)

¹⁵ Willi Risto. Malheur=Missgeschick.

¹⁶ Willi Risto. Justina Wall GRANDMA #342263, (1820-?)

¹⁷ Elena Klassen. Briefergänzung. Seitlich S. 085 (rechts).

¹⁸ Willi Frese. Peter Hamm GRANDMA #127064, (1854-?)

¹⁹ Elena Klassen. Briefergänzung. Seitlich S. 085 (links).